

## ПАСЛАНЬНЕ ДА КАЛАСЯНАЎ АПОСТАЛА ПАЎЛА

**1** Павал, апостал Ісуса Хрыста з волі Божай, і Цімафей, брат,—

**2** тым, што ў Калосах, съвятым і верным братам у Хрысьце: ласка вам і супакой ад Бога Айца нашага і Госпада Ісуса Хрыста.

**3** Дзякуем Богу і Айцу Госпада нашага Ісуса Хрыста, заўсёды молячыся пра вас,

**4** пачуўшы пра веру вашую ў Хрыста Ісуса і пра любоў да ўсіх съвятых,

**5** дзеля надзеі, якая вызначана вам у небе, пра што вы раней чулі ў слове праўды Эвангельля,

**6** якое ёсьць у вас, як і ў-ва ўсім съвеце, і дае плод, як і між вамі, з таго дня, калі вы пачулі і пазналі ласку Божую ў праўдзе,

**7** як і навучыліся ад Эпафраса, улюблёнага таварыша нашага, які ёсьць верным за вас служыцелем Хрыста,

**8** які і паведаміў нам пра вашую любоў у духу.

**9** Дзеля гэтага і мы з таго дня, як пачулі, не перастаем маліцца за вас і прасіць, каб вы былі напоўненыя познаньнем волі Яго ў-ва ўсякай мудрасці і разуменіні духоўным,

**10** каб вы хадзілі дастойна Госпада, у-ва ўсім дагаджаючы [Яму], даючы плод у кожнай добрай справе і ўзрастаючы ў познаньні Бога,

**11** дужэючы ўсякаю сілаю паводле магутнасці славы Яго на ўсякую цярплівасць і доўгацярплівасць з радасцю,

**12** дзякуючы Айцу, Які даў нам здольнасць удзельнічаць у спадчыне съвятых у съятле,

**13** Які выбавіў нас ад улады цемры і перамясьціў у Валадарства Сына любові Сваёй,

**14** у Якім мы маем адкупленъне праз кроў Ягоную і адпушчэнъне грахоў.

**15** Ён ёсьць вобраз Бога нябачнага, Першародны ўсякага стварэнъня;

**16** бо ў Ім створана ўсё, што ў небе і што на зямлі, бачнае і нябачнае: ці то пасады, ці то панаваньні, ці то начальствы, ці то ўлады, — усё праз Яго і для Яго створана;

**17** і Ён ёсьць перад усім, і ўсё ў Ім стаіць.

**18** і Ён ёсьць галава Цела — Царквы; Ён — пачатак, Першародны з мёртвых, каб быць Яму ў-ва ўсім першым,

**19** бо было даспадобы, каб у Ім жыла ўсякая поўня

**20** і каб праз Яго пагадзіць з Сабою ўсё, учыніўши праз Яго, праз кроў крыжя Ягонага мір і з тым, што на зямлі, і з тым, што ў небе.

**21** I вас, якія былі некалі адлучаныя і ворагі, разуменънем [зъвернутыя] да злых справаў,

**22** цяпер пагадзіў ва ўласным целе Яго праз съмерць, каб паставіць вас съятymі, і беззаганnymі, і бездакорнымі перад Сабою,

**23** калі толькі застаецся ў веры цвёрда і непарушна, і не адпадаецце ад надзеі Эвангельля, якое вы чулі, якое абвешчана ўсяму стварэнью пад небам, якога я, Павал, стаўся служыцелем.

**24** Цяпер я радуюся ў пакутах маіх за вас і дапаўняю нястачу ў целе маім прыгнётаў Хрыстовых за Цела Ягонае, якое ёсьць Царква,

**25** якой я стаўся служыцелем паводле распарадкаваньня Божага, дадзенага мне дзеля вас, каб споўніць слова Божае,

**26** тайну, схаваную ад вякоў і ад пакаленъняў, а цяпер выяўленую съвятым Ягоным,  
**27** якім захацеў Бог паведаміць, якое багацьце славы тайны гэтай сярод паганаў, якая ёсьць Хрыстос у вас, надзея славы,  
**28** Якога мы прапаведуем, настаўляючы ўсякага чалавека і вучачы ўсякага чалавека ўсякае мудрасыці, каб нам паставіць ўсякага чалавека дасканалым у Хрысьце Ісусе,  
**29** дзеля чаго я і працую, змагаючыся паводле дзеяньня Яго, якое дзейнічае ў-ва мне магутна.

## Кал 2

**1** Бо хачу, каб вы ведалі, якую вялікую барацьбу я маю дзеля вас і дзеля тых, што ў Лядыкеі, і дзеля ўсіх, якія ня бачылі ablічча майго ў целе,  
**2** каб сущешыліся сэрцы іхнія, злучаныя ў любові і дзеля ўсякага багацьця пэўнага разуменьня, дзеля пазнаньня тайны Бога — і Айца, і Хрыста,  
**3** у Якім усе скарбы мудрасыці і веданьня схаваныя.  
**4** А кажу гэта, каб хто ня ўвёў вас у зман пераканаўчымі словамі.  
**5** Бо хоць я і адсутны целам, але духам я з вамі, радуючыся і бачачы ваш парадак і ўмацаванасыць веры вашае ў Хрыста.  
**6** Дык як вы прынялі Хрыста Ісуса, Господа, так хадзіце ў Ім,  
**7** укарэненыя і збудаваныя ў Ім, і съцверджаныя ў веры, як вы былі навучаныя, багацеючы ў ёй з падзякаю.  
**8** Глядзіце, каб хто не збаламуці вас філасофіяй і пустым падманам паводле традыцыі чалавечай, паводле стыхіяў съвету, а не паводле Хрыста.  
**9** Бо ў Ім жыве ўся поўня Боства цялесна,

**10** і вы напоўненыя ў Ім, Які ёсьць галава ўсякага начальства і ўлады.

**11** У Ім і вы абрэзаныя аброзаньнем, не рукою зробленым, якое зьняла цела грахой цялесных, аброзаньнем Хрыстовым.

**12** Пахаваныя з Ім у хрышчэньні, у Ім вы і ўваскрэслі праз веру ў дзеяньне Бога, Які ўваскрасіў Яго з мёртвых,

**13** і вас, якія былі мёртвыя ў грахах і неабразаныні цела вашага, Ён ажывіў разам з Ім, дараваўшы нам усе грахі,

**14** съёршы рукапіс пастановаў, што былі супраць нас; і забраў яго спасярод, прыбіўшы да крыжа,

**15** распрануўшы начальствы і ўлады, адважна аддаў іх на сорам, трывомфуючы над імі ў Ім.

**16** Дык няхай ніхто ня судзіць вас за ежу, ці за пітво, ці за ўдзел у съяце, ці маладзіку, ці субоце.

**17** Гэта ёсьць ценъ таго, што мае быць, а цела — Хрыстовае.

**18** Няхай ніхто не пазбавіць вас нагароды праз самавольнае ўпакорваньне і набажэнства анёлам, уваходзячы ў тое, чаго ня бачыў, дарэмна ўзганарыўшыся розумам цела свайго

**19** і не трymаючыся Галавы, ад якое ўсё цела, вязямі і вузламі змацаванае і злучанае, расьце ўзрастаньнем Божым.

**20** Дык калі вы памерлі разам з Хрыстом для стыхіяў съвету, чаго ж, быццам жывучы ў съвеце, трymаецца пастановаў:

**21** «Не дакранайся, і не каштуй, і не чапай»,

**22** што ўсё [вядзе] да сапсутасьці праз [само] ўжываньне, паводле пастановаў і навукі чалавече?

**23** Гэтае слова нібыта мае мудрасьць у самавольным набажэнстве, упакорваньні і мардаваньні цела, не ў

пашане да таго, што насычае цела.

## Кал 3

- 1** Дык калі вы ўваскрэсль з Хрыстом, шукайце ўзгорнага, дзе Хрыстос сядзіць праваруч Бога.
- 2** Пра ўзгорнае думайце, а не пра зямное,
- 3** бо вы памерлі, і жыцьцё вашае схаванае з Хрыстом у Богу.
- 4** Калі зъявіща Хрыстос, жыцьцё нашае, тады і вы зъявішеся разам з Ім у славе.
- 5** Дык мярцьвіце члены вашыя, што на зямлі: распусту, нячыстасьць, жарсьць, благое пажаданьне і хцівасьць, якая ёсьць ідалапаклонствам,
- 6** за што гнеў Божы прыходзіць на сыноў непакорнасці,
- 7** сярод якіх і вы раней хадзілі, калі жылі між імі.
- 8** А цяпер вы адкіньце ўсё: гнеў, ярасьць, ліхоту, блюзынерсты, брыдкаслойе з вуснаў вашых;
- 9** не хлусіце адзін аднаму, распрануўшыся са старога чалавека з учынкамі ягонымі
- 10** і апрануўшыся ў новага, які абнаўляецца ў пазнаньні паводле вобразу Таго, Хто яго стварыў,
- 11** дзе няма Грэка і Юдэя, аброзаньня і неаброзаньня, барбара, Скіфа, слугі, свабоднага, але ўсё і ў-ва ўсім Хрыстос.
- 12** Дык апранішеся, як выбраныя Божыя, съвятыя і ўлюблёныя, у міласэрнасць, ласкавасць, пакору, ціхасць, доўгацярплівасць,
- 13** церпячы адзін аднаго і прабачаючи адзін аднаму, калі хто на каго мае крыўду, як Хрыстос дараваў вам, гэтак і вы.
- 14** А па-над усё [апранішеся] ў любоў, якая ёсьць вузел дасканаласці,

**15** і няхай гаспадарыць у сэрцах вашых супакой Божы, да якога вы і пакліканыя ў адным целе, і будзьце ўздзячныя.

**16** Слова Хрыстовае няхай жыве ў вас багата, у-ва ўсякай мудрасьці; навучайце і настаўляйце адзін аднаго псальмамі, і гімнамі, і съпевамі духоўнымі, у ласцы съпываючы Госпаду ў сэрцах вашых.

**17** І ўсё, што вы робіце, словам або справаю, ўсё [рабіце] ў імя Господа Ісуса, дзякуючы праз Яго Богу і Айцу.

**18** Жонкі, падпарадкоўвайцеся мужам вашым, як прыстойна ў Госпадзе.

**19** Мужы, любіце жонак і ня будзьце для іх прыкрымі.

**20** Дзеці, слухайцеся бацькоў у-ва ўсім, бо гэта падабаецца Госпаду.

**21** Бацькі, не зынеахвочрайце дзяцей вашых, каб яны не гублялі духа.

**22** Слугі, у-ва ўсім слухайцеся паноў паводле цела, не на вачах толькі паслугоўчы, як тыя, што людзям дагаджаюць, але ў шчырасьці сэрца, баючыся Бога.

**23** І ўсё, што робіце, рабіце ад душы, як для Госпада, а не для людзей,

**24** ведаючы, што ад Госпада атрымаецце ў нагароду спадчыну, бо вы служыце Госпаду Хрысту.

**25** А хто робіць крыйду, атрымае паводле зробленая крыйды, бо няма [у Бога] ўзіраньня на ablічча.

## Кал 4

**1** Паны, давайце слугам тое, што справядліва і што адпаведна, ведаючы, што і вы маецце Госпада ў небе.

**2** Трывайце ў малітве, чуваючы ў ёй з падзякаю;

**3** молячыся таксама і за нас, каб Бог адчыніў нам дзверы слова абвяшчаць тайну Христовую, дзеля якой я звязаны,

**4** каб я выявіў яе так, як мушу пра яе казаць.

**5** У мудрасьці хадзіце з тымі, што вонкі, выкупляючы час.

**6** Слова вашае [няхай будзе] заўсёды ў ласцы [Божай], прыпраўленае сольлю, каб вы ведалі, як кожнаму адказаць.

**7** Пра мяне ўсё паведаміць вам Тыхік, улюбёны брат, і верны служыцель, і таварыш у Госпадзе,

**8** якога я паслаў да вас дзеля таго, каб мне даведацца, што ў вас, і ён пацешыў сэрцы вашыя,

**9** разам з Анісімам, верным і ўлюбёным братам, які з вашых. Яны паведамяць вам ўсё, што тут [робіцца].

**10** Вітае вас Арыстарх, вязень са мною, і Марк, пляменынік Барнабы, пра якога вы атрымалі прыказаныне: калі ён прыйдзе да вас, прыйміце яго,

**11** і Ісус, называны Юстам, якія з абрэзаных. Яны — адзіныя супрацоўнікі дзеля Валадарства Божага, якія былі мне суцяшэньнем.

**12** Вітае вас Эпафрас, які з вашых, слуга Хрыста, які заўсёды змагаецца за вас у малітвах, каб вы стаялі дасканалымі і напоўненымі ўсякай воляй Божай.

**13** Бо съведчу пра яго, што мае вялікую руплівасць адносна вас і тых, што ў Лядыке і Гераполі.

**14** Вітае вас Лука, лекар улюбёны, і Дымас.

**15** Прывітайце братоў у Лядыке, і Німфана, і царкву ў доме ягоным.

**16** И калі гэтае пасланыне будзе прачытана ў вас, зрабіце, каб яно было прачытана ў Лядыкейскай царкве; і тое, якое з Лядыке, прачытайце і вы.

**17** И скажыце Архіпу: «Зважай на служэньне, якое ты атрымаў у Госпадзе, каб табе споўніць яго».

**18** Прывітаныне маёю рукою, Паўлаваю. Памятайце пра путы мае. Ласка з вами. Амэн.

**Новы Запавет і Кнігі Старога Запавету  
Belarusian New Testament and Books of Old  
Testament**

copyright © 2016 John the Forerunner Church of Christians of Evangelical Faith of Minsk City

Language: беларуская

Contributor: John the Forerunner Church of Christians of Evangelical Faith of Minsk City

**Новы Запавет і Кнігі Старога Запавету**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-No Derivatives license 4.0.

You may share, redistribute, or adapt this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not use this work for commercial purposes.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2021-05-20

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 29 Jan 2022

64be8e54-78c4-5277-8d28-9fc3e21a8e86